

# EPIŠTOLA

(sv.) Pavla apoštola

## K KOLÓSENSKÝM.

V epištolce této, k listu Efezským psanému mimo jiné velmi podobné, **dvoje věci**, kromě přístupu a zavírky se zdržují:

I. Přináležející k učení, a tu apoštol:

1. **Summu učení toho čistého předkládá**, totiž o Kristově osobě dvoje přirození mající, Úřadu jeho. Kap. 1. od verše 12. až do verše 23.
2. **K stálosti** při tom učení slouží a zvláště:  
Evanjelium zvelebováním,  
Apoštolství svého dokazováním. Kap. 1. od verše 23. až do verše 4. Kap. 2.
3. **Učení tomu odporné smítá**, kteréž pošlo z částky:  
Z pohanstva neb rozumu těla,  
Z židovstva neb z figur Zákona. Kap. 2. od verše 4. až do konce té kapitoly.

II. K životu šlechetnému příslušející; tu pak apoštol před oči staví povinnosti:

1. **Ke všechněm křesťanům** se vztahující, jimž k tomu slouží:  
Abystarého člověka i s jeho ovocem z sebe skládali.  
V nového člověka neb ctnosti svaté, jichž nemalo tu vyčítá, se obláčeli. Kap. 3. až do verše 18. Item kap. 4. od verše druhého až do sedmého.
2. **K některým osobám** obzvláště příslušející, totiž k Manželkám a manželům,  
Dítkám a rodičům.  
Čeládkám a hospodářům. Kap. 3. od verše osmnáctého až do verše kapitoly čtvrté prvního.

*Má kapitoly 4.*

## I. EP. S. PAVLA K KOLOSENSKÝM.

DÍKÚČINĚNÍ. I. *Podpis a nápis epištoly této, v němž apoštol: 1. Původ svého apoštolství losenským pro vzdělání k sobě dověnosti předkládá. 2. Timotea pro posloužení Kolosenským k přijetí svého učení k sobě připojuje. 3. Kolosenské podlé toho, že posvěcení v Kristu došli a v rodu novém prospívali, svatými nazývá. 4. Týmž Kolosenským pokojného svědomí žádá. — II. Přístup k této epištolě učiněný, v němž apoštol Kolosenským (aby je sobě jal) lásku svou před oči staví, kterouž k nim pronášel: Jedno: Díkúčiněním z milosti jím již učiněné, a tu vypravuje: 1. Komu děkoval? 2. Kdy? 3. Jak? v. 3. 4. Zač? Z obdaření jich: 1. Věrou pravou. 2. Láskou horlivou. 3. Nadějí svatou. 4. Evangelium svatým, kteréž apoštol zveličuje ukazováním toho: že ono jest slovo pravdy; že velikou moc v srdečích lidských provodí; že skrze věrného služebníka Kolosenským kázanó bylo. Druhé: Modlitbou za ně obětovanou, a tu ukazuje: 1. Kdy se a s kým za ně modlil? 2. Které věci jsou ty, jichž jim žádal? 1: Aby hojněji vůli Boží skrze víru znali. 2: Ji udatněji činili: 1. V šlechetném obcování a povinnosti k Bohu i k bližním konání.*

### KAPITOLA I.

Apoštol pozdraviv Kolosenských 3. a víru i lásku jejich schváliv, 9. čeho jim žádá na Pánu Bohu, 15. široce s divným Krista Pána oslavováním vypravuje, 21. aby ti bratři jasněji na to patřili, k jakým sou a jak velikým věcem přivedeni.

**P**avel, apoštol Ježíše Krista <sup>1</sup>skrize vůli Boží a Timoteus, 2. Těm, kteríž jsou v městě Kolossis, svatým a věrným bratřím v Kristu Ježíši. Milost<sup>2</sup> vám a pokoj od Boha Otce našeho a Pána Ježíše Krista.

3. \*Díky činíme Bohu a Otci Pána našeho Jezukrista, vždycky za vás modléce se;

*Filip. 1, 3.*

4. Slyšavše<sup>3</sup> o víře vaší v Kristu Ježíši<sup>4</sup> a o lásce ke všechnem svatým;

5. Pro naději<sup>5</sup> složenou vám v nebesích, o níž ste prvě slyšeli v slovu pravdy, jenž jest evangelium;

6. Kteréž jest přišlo k vám, jako i na všecken svět<sup>6</sup>, a <sup>7</sup>ovoce nese, jako i u vás od toho dne, v kterémž ste slyšeli a poznali milost Boží v pravdě.

7. Jakož ste se i naučili od \*Epafr, milého spoluслužebníka našeho, kterýž jest věrný<sup>8</sup> k vám služebník Kristův;

*Níz 4, 12.*

8. Kterýž také oznámil nám lásku váši v duchu<sup>9</sup>.

9. Protož i my<sup>10</sup> od toho dne, jakž sme to uslyšeli, nepřestá-<sup>11</sup>. Neděle vámē \*modliti se za vás a žádati, abyše naplněni byli známostí vůle jeho<sup>11</sup>, ve vší moudrosti a <sup>12</sup>rozumnosti duchovní<sup>13</sup>.

*Filip. 1, 9. Erojici.*

10. Abyše chodili hodně Pánu <sup>14</sup>ke vší jeho líbeznosti, \*v každém skutku dobrém, ovoce vydávajice † a rostouce v známosti Boží;

*\*Efez. 2, 10. †Efez. 4, 15.*

1) z vůle. Viz Efez. 1, 1. 2) viz Řím. 1, 7.  
2 Kor. 1, 2. 3) t. od Epafra. 4) t. založené, odpočívající a všecko dobré beroucí. 5) t. pro odplatu věčného života, jehož z milosti Boží v naději očekáváte. Podobně se nazývá nadějí ta věc, jíž se nadějeme. Řím. 8, 24. Efez. 1, 18. Tit. 2, 13. 6) t. velmi daleko se rozčelo netolikó mezi Židy, ale i mezi pochany. Pod. Řím. 15, 19. 7) roste a rozmáhá

se. 8) vás. 9) t. kteráž z Ducha svatého svůj původ má a z pravého srdce pronášina bývá. 1 Jan 3, 18. Podobně o jiné však věci Efez. 6, 18. 10) t. já Pavel a Timoteus, kteríž sme tuto epištolu psali. Výš v. 1. 11) t. Boží; to jest abyše u víře utvrzeni a rozmoženi přijali. 12) opatrnosti. 13) t. na tom pravé moudrost z Ducha svatého původ mající a spasitelná zdaleží, abyše právě

## EPIŠTOLA S. PAVLA

I.

**KRÁLOVSTVÍ KRISTOVO.** 2. V stálosti v protivenstvích, a tu vypravuje: Odkud ta stálost původ má a jaké ovoce nese? — III. O přičinách původních spasení našeho, a ty jsou: *Jedno*: Otec nebeský, kterýž: 1. Na Kristově zásluze přestati uložil, níž v. 19. 2. Skrze Ducha svého k světlu pravému, Kristu Ježíši, a jeho evangeliu nás přivedl. 3. Z moci dáblovoy a z přirozené slepoty nás vysvobodil. 4. Království Kristova, to jest církve i věčného života, dědice z nás učinil. *Druhé*: Kristus Pán, kterýž nás vypoupil, a tu apoštola pro ukázání dostatečnosti jeho k vykoupení našemu vypisuje: 1. Osobu jeho Božskou, skrze niž se nám Bůh Otec zjevil. 2. Věčnost. 3. Skutky veliké, kteréž konal a koná: 1: Věřejně při všem stvoření. 2: Obzvláštně při své církvi, kterouž: 1. Jako hlava její řídí, ochraňuje a dary potřebnými daruje. 2. K slavnému vzkříšení, jehož svým

11. Všelikou mocí zmocněni jsouce podlé<sup>15</sup> síly slávy jeho ke vší trpělivosti a<sup>16</sup> dobrovitosti s radostí<sup>17</sup>;

12. Díky činice<sup>18</sup> Otci, kterýž hodné nás učinil<sup>19</sup> účastnosti losu svatých v světle<sup>20</sup>;

13. \*Kterýž vytrhl nás z moci<sup>21</sup> temnosti a přenesl do království<sup>22</sup> milého<sup>23</sup> Syna svého; *1 Petr 2, 9.*

14. V němžto máme vykoupení skrze krev jeho, totíž odpuštění hřichů.

15. \*Kterýž jest obraz Boha neviditedlného<sup>24</sup> a prvorozeny všeho stvoření<sup>25</sup>. *2 Kor. 4, 4.*

16. \*Nebo<sup>26</sup> skrze něho stvořeny sou všecky věci, kteréž jsou na nebi i na zemi, viditedlné i neviditedlné; buďto trůnové neb panstva, buďto knížatstva<sup>27</sup> neb mocnosti, všecko skrze něho a<sup>28</sup> pro něho stvořeno jest; *Jan 1, 3.*

17. A on jest přede vším a všecko<sup>29</sup> jím stojí.

18. \*A onť jest hlava těla církve, kterýž jest počátek a<sup>30</sup> prvorozeny z mrtvých, aby tak on<sup>31</sup> ve všem pravotnost držel; *Efez. 4, 15.*

*Boha (Jer. 9, 24.) a vůli jeho svatou znali i skutečně s zapíráním sebe činili. Deut. 4, 6. Pod. Efez. 1, 8. 14) t. tak živi byli, jakž by se Pánu Bohu libilo. Efez. 4, 1. 15) slavné síly, t. moci Ducha svatého, kterýž jest slavná Boží síla a svou slávu posilňováním nás mldých zjevuje. 16) tichosti, dluhočekání. 17) t. abyste mohli všecko pro jméno Kristovo ne najak bezděk a s repákem ale s dobrou myslí snášet, to sobě předkládajíce, že když se Kristu v utrpeních připodobňujete, také jemu v slávě podobní budete. Rím. 8, 29. Takť předešli svatí činili, že s dobrou myslí protivenství podnikali (Skut. 5, 41), i na rozehvátání svých statků se dívali. Žid. 10, 34. 18) Jiní: Bohu a Otci. 19) t. skrze Ducha svatého znova zplodil. Nebo ačkoli tuto v vypisování přičin původních spasení našeho zjevné zmínky o Duchu svatém apoštol nečiní, avšak Duch svatý, bez jehož znova-zplozování spasení býti nemůžeme (Jan 3, 5), nikoli od tudí jakožto třetí přičina původní věčného života, odlučován býti nemá. Pod. 2 Kor. 3, 5. 20) t. ve všem tom, což jest nám v Kristu, pravém světle (Jan 8, 12.) a v jeho evangeliu, kteréž věřící osvěcuje, do-*

*brého složeno, a tak v království nebeském, kteréž se v Písáních svatých světlem nazývá (1 Tim. 6, 16.), jako na odpor zatracení věčné tmou se jmenuje. Mat. 8, 12. 21) tmy: t. z moci dáblovoy a hrozné slepoty. 22) t. hněd zde do církve, kdežto tvář Boží veselou spatřujíce, již té radostí, o níž ucho neslychal, okoušíme (1 Kor. 2, 9.) a v jisté naději toho čekáme, že po smrti (Jan 5, 24.) a ovšem po vzkříšení do života věčného přeneseni budeme; podlé čehož jako by se to již tělesně stalo, že jsme v Kristu na nebi posazeni, věříme. Efez. 2, 6. 23) Ř. milování; t. jehož Otec nebeský velice (Mat. 3, 17. Item 17, 5.) a pro něho i nás miluje. Efez. 1, 6. 24) t. podlé toho: 1. Že jest Bůh pravý a s Otcem jednobytý. Žid. 1, 3. 2. Že se v něm Otec nebeský nám v tom, jak jest mocný, moudrý, spravedlivý a milosrdný atd., jako ukázati ráčil. Podobně Jan 1, 18. Item 14, 9. 25) t. Syn Boží věčný jednorozeny, z Otce nebeského, prvé nežli co stvořeno bylo, předivně zplozený. Aneb jakž někteří vykládají: kterýž jest původ, pán a pravý dědic všeho stvoření. Žid. 1. 2. Pod. Rím. 8, 29. 26) jím. 27) viz Rím. 8, 38.*

## I.

## K KOLOSENSKÝM.

MÍR z mrtvých vstáním posvětil, přivede. 3. S Otcem svým smířil a ještě mří. S BOHEM. 4. Skrze svého Ducha oudů jejich posvěcuje, neb znovu k šlechetnému životu je zplozuje. — IV. Napomenutí Kolosenským učiněné k stálosti u víře evanjelium, k níž sobě sloužiti měli: 1. Užitkem života věčného v tom evanjelium zaslíbeného. 2. Příkladem všechných vyvolených, jednomyslně téhož evanjelium po všem světě se přídržejících. 3. Utrpeními svatého Pavla, jichž by nikoli nepodnikal, kdyby evanjelium za pravé nebyl znal. 4. Původem toho evanjelium svatého, totiž že ono ne od někoho z lidí,

19. Poněvadž se zalibilo Otcí, aby v něm všecka plnost přebývala<sup>32</sup>;

20. A skrze něho \*aby smířil s sebou všecko<sup>33</sup>, v pokoj uvodě skrze krev kríže jeho<sup>34</sup>, skrze něj, pravím, budto ty věci, kteréž jsou na zemi, bud ty, kteréž jsou na nebi<sup>35</sup>; *Rím. 3, 15.*

21. Ano i vás někdy \*odcizené<sup>36</sup> a neprátely v<sup>37</sup> myslí, totiž skrze skutky zlé, nyní již smířil. *Rím. 5, 10.*

22. <sup>38</sup>Tělem svým skrze smrt, aby vás postavil svaté<sup>39</sup> a nepošvrené a bez úhony před obličejem svým;

23. \*Však jestliže zůstáváte u víře založení a pevní a<sup>40</sup> neuchylujete se od naděje evanjelium, kteréž ste slyšeli, jenž jest kázáno všemu stvoření<sup>41</sup>, kteréž jest pod nebem, jehožto já Pavel učiněn sem<sup>42</sup> služebník; *Jan 15, 4.*

24. Kterýž nyní raduji se z utrpení svých, kteráž snáším pro vás<sup>43</sup> a doplňuji ostatky<sup>44</sup> ssouzení Kristových na těle svém za jeho tělo, \*jenž jest církev<sup>45</sup>; *Efez. 1, 23.*

25. Jejížto učiněn sem já služebník, <sup>46</sup>tak jakž mi to svěřil Bůh<sup>47</sup> na to, abych vám sloužil a tak naplnil slovo Boží<sup>48</sup>;

**28)** v něj, k němu; t. k jeho nesmírné slávě. *Podob. Rím. 11, 36. 29)* v něm. **30)** pravting; t. kterýž nejprve k životu nesmrteř němu z mrtvých vstal a na sobě příklad ukázal (*Rím. 6, 9. 1 Kor. 15, 20.*), anobrž jím život navrátil. *2 Tim. 1, 10. 31)* mezi všemi, t. svými vyvolenými a k budoucímu vzkříšení slavnému naději majícimi. *Pod. Rím. 8, 29. 32)* t. všechných darů Božích jako v nepřevážené studnici nám k spasení potřebných dostatečnost. *Jan 1, 16. Item 3, 34.* Těmi pak slovy apoštol potvrzuje toho, že Kristus podlé uložení Otce svého dostatečný jest k vykoupení pokolení lidského. Jiní tu plnost na církev v Kristu jako přebývající obraťejí. *Efez. 1, 23.* Jiní pak na jeho Božství to slyší, jako níž 2, 9. **33)** t. všecken obor svých vyvolených světem jinde nazvaných. *2 Kor. 5, 19. 34)* t. na kríži vylítou. **35)** t. všecky své věřící, z nichž některí jsou již v nebi, a jiní ještě na zemi. *Viz Efez. 1, 10. 36)* t. od Boha a jeho lidu. *Pod. Efez. 2, 12. 37)* úmyslu, srdeci. **38)** R. v těle masa svého; t. v pravém lidském těle a jiným lidem ve všem kromě hříčků podobném. *Žid. 4, 15. Item 7, 26. 39)* t. netolik vás od hříčků očistil, ale také k životu novému skrze Ducha svého zplodil a k dokonalé svatosti, kteráž se

v onom životě chová, přivésti a tak oslaviti zaslíbil. *Podobně 1 Kor. 1, 8. Efez. 1, 4. Item 5, 26. 27. 40)* nehýbete se. **41)** viz výš verš 6. **42)** kazatel. **43)** totiž abych vás svým příkladem utvrdil a jako na nohy postavil. **44)** úzkostí, zámutků; t. podnikám ta utrpení, kteráž ještě Kristus v svých věrných, ne aby vykupoval jejich hříchy ale pro zkušení jejich víry (1 Petr 1, 7.) a mocí své v jejich mdlobě dokazování (2 Kor. 12, 9.), snášetí ráčí. Podlé čehož se o vyvolených svědčí, že oni s Kristem trpí (*Rím. 8, 17. 1 Petr 4, 13.*) a on také to sobě přivlastňuje, což se jim na světě zlého děje. *Skut. 9, 4.* Takoví pak ostatkové ssouzení Kristových jako nějaký od Boha k vypití každému vyvolenému nality odporný kalich (Mat. 20, 22.) nedoplňně zůstanou, dokudž vyvolených na světě stávati bude, až potom na posledním vyvoleném se doplní a jako zavrou. Ješto sic jinak, což se vykoupení našeho dotýče, již Kristus jediným svým obětováním všecky své věrné dokonale posvětil (*Žid. 10, 14.*) a zsinlostmi svými uzdravil. *1 Petr 2, 24. 45)* t. ne aby ji Pavel svatý vykupoval, neb Kristus Pán již to dostatečně prvé učinil (*Skut. 20, 28.*), ale aby ji rozširoval (*Filip. 1, 12.*) a za příklad se v trpě-

## EPIŠTOLA S. PAVLA

II.

**CÍL** ale od Boha původ má. 5. Pravou starožitnosti jeho. 6. Důstojností Kristovou, k němužto evanjelium lidi obraci. 7. Cílem neb mocí toho evanjelium k dokonalosti vyvolené přivozujícího. 8. Pilností svatého Pavla při tom učení snažnou práci vedoucího. 9. Přítomnosti tomu přísluhování Ducha svatého.

I. Zavírka napomenutí k stálosti při čistém učení Kolosenským učiněného, k níž slouží:  
1. Svou pečlivostí o ně, v. 1. 2. Vydáváním chvály tomu učení Božímu, že t. ono: 1: Svědomí lidská potěšuje a k lásce rozněcuje. 2: Jest jisté. 3: Původ svůj má s nebe. 4. Všecko

26. Jenž jest tajemství \*skryté od věků a národů, †nyní pak zjevené svatým jeho<sup>49</sup>, \*Řím. 16, 25. Ef. 3, 9. †1 Kor. 2, 10.

27. Jimžto Bůh ráčil známo učiniti, kteraké by bylo bohatství slavného tajemství tohoto mezi pohany, jenž jest Kristus<sup>50</sup> v vás, ta naděje slávy<sup>51</sup>,

28. Kteréhož my zvěstujeme, napomínajíce všelikého člověka a učíce všelikého člověka<sup>53</sup> ve vší moudrosti, abychom<sup>54</sup> postavili každého člověka dokonalého v Kristu Ježíši;

29. O čež i pracuji, bojuje podlé té jeho mocnosti, kteráž dělá ve mně dílo své mocné.

## KAPITOLA III.

Svou o ně pečlivost osvědčuje; 6. k stálosti v pravdě, 8. i k veliké před falešnými apoštoly opatrnosti pilně napomíná, 16. předkládaje jim pravý cil všech figur a ceremonií, jenž jest Kristus Pán.



Chciť zajisté, abyste věděli, 1) kterakou nesnáz mám o vás a so ty, kteríž jsou v Laodicii a kteríž koli neviděli tváři mé podlé těla<sup>2</sup>;

2. Aby potěšena byla srdce jejich, 3) spojená v lásce a to ke všemu bohatství přejistého<sup>4</sup> smyslu<sup>5</sup> ku poznání tajemství Boha i Otce i Krista<sup>6</sup>;

3. \*V němžto sou<sup>7</sup> skryti všickni pokladové moudrosti a<sup>8</sup> známosti.

1 Kor. 1, 30.

livosti, jí vystavoval. 2 Kor. 1, 6. Item 4, 15. 46) R. podlé zřízení neb šafářství Božího. Pod. Ef. 3, 2. 47) R. kteréžto (zřízení) dáno jest mi na vás; t. dáno jest mi k tomu, abych vaším apoštolem byl. Skut. 26, 17. Ef. 3, 6. 48) t. sliby jeho milostné o povolení pohanů učiněné k splnění přivedl. Nebo sic jinak k slovu Božímu v Zákoně zavřenému nic přidávat nesluší. Deut. 4, 2. Přisl. 30, 6. Zjev. 22, 18. 49) t. apoštolum (Ef. 3, 5. 6.) i jiným v Kristu posvěceným. Nebo ačkoli se všechnm lidem evanjelium káže, avšak ne všechnm Bůh Otec Syna svého zjevuje (Mat. 11, 25.), aniž všech jest víra. 2 Tes. 3, 2. Tit. 1, 1. 50) R. slávy. 51) mezi vámi; t. to slavné tajemství jest Kristus, vám pohanům skrze mne v známost uvedený. 52) t. dárce všechn slávy, již se z milosti Boží nadějeme. 53) o všeliké neb všelijaké; t. pravé a dokonalé, kteráž i sama

v sobě jest dokonalá i své následovníky k dokonalosti a pravému blahoslavenství přivedi. Podobně 1 Kor. 2, 6. Ef. 3, 19. Item 4, 13. Že pak to slovo „všelikého neb každého člověka“ po třikrát apoštol opětuje, čini to pro ukázání toho, že všeči jisté a s dobrým rozmyslem píše a že v Kristu každý vyvolený Boží bez rozdílu ospravedlněn býti může. Níž 3, 11. 54) vystavili.

1) jaký boj; t. jakou péči a starost mám, v čemž mi nepřítel díbel překážku činí, s nímž jako potýkat se musím. 2) t. mne sobě přítomného neměli. A protož čím sem jich méně povědom, tím se více o ně starám. 3) láskou spojených. 4) rozumnosti. 5) t. abyšte hojným a jistým světlem o Bohu, vůli jeho svaté a svém spasení a tak pravou moudrostí obdarzeni byti. 6) t. totot jest ten rozum, jehož vám žádám, abyšte evanjelium svatému, skrze něž se Bůh Otec v Synu svém zjevuje, právě

## II.

## K KOLOSENSKÝM.

**FILOZOFIA.** k spasení potřebné v sobě obsahuje. — II. Výstraha od učení secesného, při čemž posouditi sluší toho trého: **Jedno:** Přistupu k ní učiněněho, v němž apoštol: 1. Chytrost nepřátel před oči staví. 2. Překládáním své lásky Kolosenské sobě jímá. 3. Pro posilnění jich k stálosti svědecství jim vydává: 1: Že v svém zboru čistý rád mají. 2: V čistém učení a u víře se utvrzuji, kterouž připodobňuje: K cestě přímé, po níž kráčeti sou povinni; k stromu huboce vkořenilému; k stavení na pevném základu vzdělanému. **Druhé:** Kterer jest to učení secesné? 1. Z samého mozku lidského pošlé. 2. Z Zákona starého, v cizím však smyslu vzaté. **Třetí:** Cím to učení poráží a od něho vystříhá? 1. Oboje spolu tím, že ono od Krista, Boha i člověka pravého a prostředníka nad anděly důstojnějšího, odvozuje. 2. Jedno každé obzvláštně: **Nejprve:** Kvasem náboženství židovského zapáchající, a to dvojich lidí: 1. Těch, kteříž k obřízce lidí vedli. Těm pak apoštol ukazuje, že již obřízky podnikati nenáleží, proto: 1: Že lepší, t. duchovní

4. A tototé pravím proto, \*aby vás žádný, falešně dovodě, ne-  
oklamal <sup>9</sup> podobnou k pravdě řečí. *Efez. 5, 6.*

5. \*Nebo ačkoli vzdálen jsem tělem, však duchem s vámi jsem <sup>10</sup>,  
raduje se a vida <sup>11</sup> rád vás a utvrzení <sup>12</sup> té víry vaší v Krista.

*1 Kor. 5, 3. 1 Tes. 2, 17.*

6. Protož jakž ste přijali Krista Ježíše <sup>13</sup> Pána, tak v něm chodte <sup>14</sup>;

7. <sup>15</sup> Vkořenění a vzdělaní na něm <sup>16</sup> a utvrzení u víře, jakž ste  
naučeni, rozhojnějice se v ní s díkůčiněním.

8. Hledtež, ať by vás někdo <sup>17</sup> neobloupil <sup>18</sup> moudrostí světa a  
marným zklamáním <sup>19</sup>, uče podlé ustanovení lidských, podlé živlů  
světa <sup>20</sup> a ne podlé Krista <sup>21</sup>.

9. Nebo v něm přebývá všecka plnost Božství <sup>22</sup> tělesně;

10. A v něm ste doplněni <sup>23</sup>, kterýžto jest hlava všeho <sup>24</sup> kní-  
žatstva a mocnosti;

11. V němžto i obřezání ste, <sup>25</sup> obřezáním ne rukou učiněným,  
svlékše <sup>26</sup> tělo hřichů skrze obřezání Kristovo <sup>27</sup>;

rozuměti mohli. Podobně evangelium nazývá se tajemstvím. Výš 1, 26. Rím. 16, 25. **7)** schování, složení; t. v Kristu Pánu všecko nám k spasení potřebné složeno, a protož při Kristu sluší stálým býti. Nebo bez Krista jakž koli moudrost a umění není než pouhě bláznenství. Podob. výš 1, 19. **8)** umění. **9)** slibnou řečí. **10)** t. srdečem svým s vámi sem spojen. **11)** t. očima myslí své z té zprávy, kteráž jest mi dána o vás. **12)** t. vídě se v té víře zmocnění. **13)** za Pána. **14)** t. v učení tom pravém, kteráž ste přijali, zůstávejte a prospěch berete. Podobně Deut. 5, 33. **15)** vkořenějice se a vzdělávajice. **16)** t. na Kristu neb na jeho učení jako nějaké velmi čisté stavění. Efez. 2, 21. **17)** nezjímal, nejal; t. jako nepřítel v nějakém boji. **18)** chytrosti. Ř. skrze filozofii; t. učením takovým, kteráž by z rozumu těla původ mělo, byť pak koli slibně bareno a štemflovanó bylo. Neboť tu apoštol netupí šlechetného umění ale zlé jeho užívání, jako podobně když o Zákonu svatém a spravedlivém (Rím. 7, 12.) praví, že lidí zabíjí (2. Kor. 3, 6.), tím nezlehčuje Božích přikázani. **19)** t. lu filosofii neb moudrost mínim, kteráž není než pouhý podvod. **20)** t.

kteráž učí zachovávat věci zákonné, v nichž svět slepý zakládá své ospravedlnění. Viz Gal. 4, 3. **21)** t. nevedou Kristova učení, nýbrž na odpor lidí od Krista odvozuji. **22)** podstatně, cele; t. Kristus, Bůh pravý, v tom přirození lidském v panně přijatém ne jen tak dary svými jako v prorocích a jiných svatých přebývá, ale hned právě osobně s ním své Božství k nerozdílnosti věčné spojil, a protož na něm samém sluší k spasení dosti mítí. **23)** t. k pravému, dokonalému a plnému blahoslavenství přivedení, tak že vám není potřebi nic k doplnění jeho ani u mudrců světa ani v ustanoveních Zákona hledati. **24)** vrchnosti a moci; t. netolikо lidí jest Pánem ale i těch andělů; protož neslušit jich Božskou postou (Zjev. 19, 10.), jakž vás k tomu některí falešní učitelé vedou (nīž v. 18.), etíti a za prostředníky k Bohu užívati. **25)** t. v Kristu nového ste rodu došli, jehož obřízka tělesná vyhledávala (viz Deut. 10, 16.) a při vyvolených známení jeho jistým byla. Nebo jákož se křest dvojím způsobem přijímá, t. podstatně skrze Ducha svatého (Mat. 3, 11.) a služebně skrze služebníka (Jan 1, 26.), tak také bývala a jest dvoje obřízka, t. duchovní

## EPIŠTOLA S. PAVLA

II.

**OBŘEZÁNÍ** obřezání máme. 2: Že na místo obřízky tělesný křest ustavený jest, kterýž DUCHOVNÍ při vyvolených bývá svědec: Starého člověka sylečení a v nového se oblečení; všech hřichů odpuštění. 2. Těch, kteříž k jiným ceremoniím a figurám Zákona veřejné lidi zavazovali. Tu pak apoštol: *Předně:* Ty některé věci figurné vycítá, níž v. 16. *Potom:* Jistoty toho, že se jimi vázati nemáme, ukazuje, nebo: 1. Žádné ony neospravedlňují, ale jako zápis na dlužníka dluhy ukazují. 2. Kristus byv hřebý na kříži přibyt, je s nás sňal a jako nějaký zápis probodl. 3. K cíli svému již ony dobehly. *Druhé:* Smítá učení scestné to, kteréž z lidského mozku zvlášť pohanského původ

12. \*Pohřbeni jsouce s ním skrze křest, skrze nějž i spolu s ním z mrtvých vstali ste<sup>28</sup>, skrze víru, <sup>29</sup>kteráž jest mocné dílo Boží, kterýž vzkrísil jej z mrtvých. *Řím. 6, 4. Gal. 3, 27.*

13. Ano i vás mrtvé v hříších a v neobřízce těla vašeho<sup>30</sup> spolu \*s ním obživil, odpustiv vám všecky hřichy; *Efez. 2, 1.*

14. A smazav \*proti nám ten zápis, záležející v ustanoveních<sup>31</sup>, kterýž byl odporný nám, i vyzdvihl jej z prostředku, přibyv jej k kříži<sup>32</sup>; *Efez. 2, 15.*

15. A obloupiv knížatstvo i moci<sup>33</sup>, vedl je na odivu<sup>34</sup> <sup>35</sup>zjevně, <sup>36</sup>triumf slaviv nad nimi skrze něj<sup>37</sup>.

16. \*Protož žádný vás<sup>38</sup>nesud pro pokrm aneb pro nápoj, aneb z strany některého svátku, neb novuměsice, aneb sobot; *Řím. 14, 4.*

17. Kteréžto věci \*jsou stín věcí budoucích<sup>39</sup>; ale pravda jejich jest tělo Kristovo. *Žid. 8, 5. Item 10, 1.*

od Boha zaslíbená (Deut. 30, 6.) a tělesná, sama z sebe bez duchovní obřízky neprospěšná. *Řím. 2, 28. 26)* *Ř. tělo hřichů masa,* t. zkázu přirozenou aneb starého člověka, jakž se jinde ta věc tak nazývá. Níž 3, 9. *Řím. 6, 6.* To pak slovíčko: masa, přidává k tomu: tělo hřichů, pro ukázání toho, odkud ta zkáza přirozená původ má, že z tělesného rodu (nebo což se z těla narodí, tělo jest. Jan 3, 6.) a že se v našem přirození zkázeném nalézá. *27) t. kteréž Kristus při vás svým Duchem podlé svých slibů (Ezech. 36, 36.) působí, kdyžto z srdeci vašich žádostí zlé, pýchu, zarytost atd. odjímá a jako odřežuje. Podob. Filip. 3, 3. 28) t. vás to vyvolených Božích při křtu pohřbení neb vodou pokropení svědec: jest vaši zkázy přirozené i jiných hřichů ve krvi Kristové pohřbení a jako utopení; a zase z vody vyskytnutí neb z vody vás vynětí znamená vás Duchem svatým k novému životu obživení a jako povstání a mocí obdarování. Viz Jan 3, 23. *Řím. 6, 4.* Odpovídá pak tu apoštola těm, kteříž mohli říci: Zdaliž Abraham jako i jiní také nebyl obřezán duchovně; avšak proto obřízku podstoupil? Na to díl apoštola, že již ten důvod nio neplatí, poněvadž obřízka přestala a křest svatý na její místo vstoupil, kterýž by při vyvolených Božích to, což obřízka činila, působil. *29) mocného dila Božího;* t. kteřáž svůj původ má i zrůst běže z obdarování Božího (*Mat.**

*16, 17. Jan 6, 29.), kteříž srdce váše mrtvé k vře v Krista ukřížovaného obživiv, též mocí jako při vzkříšení Kristovu dokázal. Podobně Efez. 1, 19. 20. 30) t. když ste ještě pohané byli (Podobně Efez. 2, 11.) aneb v starém rodu a zkáze přirozené zůstávali, kterouž ste sobě tou zevnitřní neobřízkou osvědčenou měli. 31) t. ceremoniích, kterýmiž všickni se k hřichům a vinám, jako dlužník svým zápisem k dluhu, přiznávali. Nebo zdaliž ono očistování zevnitřní neukazovalo naši nečistoty vnitřní? a zabíjení hovádek k obětem, zdaliž nevynámenávalo toho, že my jsme z přirození hodni věčné smrti? 32) t. Kristus Pán svým na kříži pověšením a hřebíky přibitím hřichů odpuštění nám zasloužil, a jakž na světě když dlužník dluh zaplatí, věřitel zápis na dlužníka učiněný zkazí: tak on hřichů odpuštění nám zaslouživ, ceremonie a figury Zákona s nás sňal a jako zápis nějaký, aby již nic nevážily, hřebíky těmi, jimiž probit byl, do konce probodl, t. konec jím učinil. 33) t. dábela kníže světa (Jan 12, 13.), oděnce toho silného (Mat. 12, 29.), kterýž v synech zpoury svou moc provodí. Efez. 2, 2. Podobně Žid. 2, 14. 34) t. jako vítěz mocný nepřátely své. Přikladné mluvění, vraté od leč, kteříž k triumfu nepřátely vedou. 35) svobodně. 36) vlivem slavné ukázav. 37) t. skrze kříž neb skrze sebe samého; t. mocí zasloužení svého na kříži stalého. Neboť se tu nic kříži tělesnému pověrně nepřipisuje; ale jako by*

## III.

## K KOLOSENSKÝM.

NABOŽENSTVÍ má, jako jest: 1. Z andělů sobě bůžků činění, což apoštol poráží ukazová-  
ANDĚLSKÉ. ním toho, že takoví učitelé: Lidi od Boha odvozují; věcem nejistým vy-  
učují; svého učení ne jiný základ než rozum těla mají; Krista a jeho učení  
k vzdělání církve dostatečného se strhují. 2. Ustanovenimi lidskými lidí svolování, což  
apoštol smítá předkládáním toho: 1: Že když z ceremonií Zákona od Boha přikázaných  
sme vyprostěni, ovšem lidskými ustanoveními se obtěžovati nemáme. 2: Že ty věci jsou  
nestálé, protož na nich gruntu spasení zakládati nesluší. 3: Původ svůj od lidí a ne od  
Boha mají. 4: K tělu a ne tak dalece k duši se vztahuji.

18. Nižádný vás nepředchvacuj <sup>40</sup> svémyslně pokorou a nábo-  
ženstvím andělským, v to, čehož neviděl, <sup>41</sup> se vydávaje a <sup>42</sup> marně  
se nadýmaje smyslem těla svého;

19. A nedrže se hlavy <sup>43</sup>, <sup>44</sup> od níž všecko tělo po kloubích a  
svazích vzdělané a spojené roste Božím zrůstem.

20. Jestliže tedy zemřeli ste s Kristem <sup>45</sup> \*živlům světa <sup>46</sup>: pro-  
čež jako byste živi byli <sup>47</sup> světu, těmi ceremoniemi dáte se obtě-  
žovati?

*Gal. 4, 3.*

21. Když říkáno bývá: Nedotýkej se <sup>48</sup>, ani okoušej, aniž se s tím  
obírej;

22. Kteréžto všecky věci samým užíváním jich přicházejí k zkáze,  
což jest vše \*podlé přikázaní a učení lidských; *Viz Mat. 15, 8. 9.*

23. Kteréžto věci mají sic tvárnost moudrosti <sup>49</sup> v způsobu  
té nábožnosti a v pokore <sup>50</sup> pošmourné i <sup>51</sup> v neodpouštění tělu;  
avšak <sup>52</sup> nejsou v žádné platnosti, když přináležejí těliko k nasycení  
těla.

řekl: Kříž ten, na němž Kristus visel, ne  
k nějaké potupě, ale k veliké slávě jako při  
triumfu korouhev nějaká na znamení ví-  
tězství postavená jemu slouží, a protož na  
jeho snížení urážeti se nenáleží. **38)** *nepo-  
tupuj; t. jako byste užíváním aneb neužíváním  
jich hřesili. Rím. 14, 6. 39)* t. ne tak, že by  
prostěm neb holým znamením byly. Nebo je-  
likož svátostmi byly, ospravedlnění v Kristu  
podávaly a početily (Rím. 4, 11), ale že to-  
liko do času krátkého trvati měly. **40)** t.  
Krista a odplaty, k níž běžite, z myslí ne-  
vyrážej. Aneb jakž někteří vykládají: Ni-  
žádný vás nesud o své újmě; t. žádnému  
sobě tím svědomí svého vázati nedejte, že  
byste andělů Božskou poctou ctiti ani jich  
za prostředníky k Bohu mítí nechtěli, byť  
se pak takoví učitelé jak koli pokorně sta-  
věli, i svým náboženstvím, že jest od andělů  
neb duchů ustanovené (jako oni Theurgi a  
Platonici i jiní) neb sny svými a viděními  
od andělů sobě zjevenými chlubili a tomu  
tu barvu dávali, že vás proto k andělům  
obracejí, abyste vy ne sami upřímo k Bohu  
na modlitbách ale skrze anděly se utíkajíce,  
pokory tím dokazovali. **41)** *se vtíraje. R.  
vcházeje; t. nejistým věcem vyučuje, jichž  
nikdy svýma očima nespatril, ani v svatých  
Písmích nezel. 42)* daremně, všetečně. **43)** t.  
*Krista. 44) z něhož. 45) jste-li s ním jako*

oudové s hlavou spojeni, tedy také skrze  
něho a v něm ste z smrti věčné i z cere-  
monií Zákona vysvobozeni a jim jako umrt-  
veni. Podobně se o vyvolených jinde praví,  
že s Kristem povstali (nř 3, 1.) a toho do-  
šli, aby s ním v nebi posazeni byli. Efez.  
2, 6. **46)** *viz výš v. 8. 47)* živlům světa.  
R. na světě; t. tak sobě počináte, jako by  
váše největší dobré v věcech časních, tělesních  
a ne těch, kteréž jsou duchovní a věčné, zá-  
leželo. **48)** t. nejez. **49)** t. učení jakéhosi  
důstojného, s nebe a ne od lidí přineseného.  
**50)** smyšlené. R. dobrovolné neb zvolené. Čímž  
ukazuje duch Páně to, jakou barvu marní  
nábožnici svému pověrnému náboženství dá-  
vají, t.: 1. Že více nežli Boh přikázal jako  
onem farizeus činí neb ciniti dobrovolně sobě  
zvolují. Luk. 18, 11. 12. 2. Že se v pokore  
jakés veliké sami nalézájí i jiným k ní pří-  
činou bývají. 3. Tělu svému ubližují, je  
postem trápi, žiněmi odívají, provazem opa-  
suji, mrskají aneb jako oni Báloví proroci  
špicemi bodou. 3 Král. 18, 28. **51)** *v neša-  
nování těla a nepočtení jeho slušnou oupravou.*  
**52)** *nic po nich není, nejsou v žádné vážno-  
sti; t. podlé toho, že pobožnost ani království  
Boží (Rím. 14, 17) na nich nezáleží, nýbrž  
často, což jest u lidí velikého, u Boha jest  
ohavnost. Luk. 16, 15. Pod. 1 Tim. 4, 8.*

## EPIŠTOLA S. PAVLA

III.

DUCHOVNÍ VZKŘÍŠENÍ. I. Napomenutí k pravé pobožnosti všechném v Kristu ospravedlněným učiněné, při čemž souditi sluší: 1. Odkud ona svůj původ má? Z účastnosti vzkříšení Kristova. 2. V čem záleží? V opouštění zlého a činění dobrého. 3. Jaký ona užitek přináší? Život věčný, o němž se vypravuje: Kde jest bezpečně složen? Kdy dán bude? — II. Výstraha všechném od hříchů dvojich učiněná: *Jedných*: Kteréž i svět rozum zdra vější mající tupí, a ti čelí: 1. Proti přikázaním druhé tabule a zvláště přikázaní sedmému. 2. Proti přikázaním první tabule a zvláště prvnímu; od těch pak obojích hříchů apoštol vystříhl: 1: Škodou z nich jdouci. 2: Mrzkostí jejich, pro niž se v ně navraceti nenáleží těm, kteří z nich vysvobození došli. *Druhých*: Těch, kterýchž svět často za hřich nepokládá, při čemž povážiti sluší: 1. Kteří jsou to hřichové a proti kterým přikázaním čelí? 2. Čím od nich apoštol odvodí? 1: Milostí od Boha věřicím učiněnou v obdarění jich novým rodem, jehož dvě částky ukazuje, t. starého člověka skládání a v nového

## KAPITOLA III.

Životu Kristovu, ctnostmi svatými se stkvějicímu (v nějž se křesťanům obláčeti náleží), je vyučuje, 8. libé Bohu i nelibé věci vyčítaje, 10. aby každý podlé svého stavu, 18. manželé i dítky 22. i čeládky, pokope Kristova, opravdově a s potěšením jemu slouže, dovérně užívati mohl.

**P**

rtož povstali-li ste s Kristem<sup>1</sup>, vrchních věcí hledejte<sup>2</sup>, kdež Kristus \* na pravici Boží<sup>3</sup> sedí;

*Mar. 16, 19.*

2. O svrchní věci pečujte, ne o zemské<sup>4</sup>.

3. Nebo zemřeli ste<sup>5</sup> a život váš skryt jest s Kristem v Bohu<sup>6</sup>.

4. \*Když se pak ukáže Kristus, život náš<sup>7</sup>, tehdy i vy ukážete se s ním<sup>8</sup> v slávě.

*1 Jan 3, 2.*

5. \*Protož mrtvěte<sup>9</sup> oudy své zemské<sup>10</sup>, smilstvo, nečistotu, chlipnost, žádost zlou i lakomství, jenž jest modlám sloužení<sup>12</sup>.

*Efez. 5, 3.*

6. Pro kteréžto věci přichází hněv Boží<sup>13</sup> na syny<sup>14</sup> zpurné.

7. \*V kterýchžto hříchích i vy někdy chodili ste, když ste živí byli v nich.

*1 Kor. 6, 11.*

8. \*Ale nyní složtež i vy všecko to, hněv, prchlivost,<sup>15</sup> zlobivost,<sup>16</sup> zlořečení i mrzkomluvnost z úst svých. *Efez. 4, 25. 26. Jak. 1, 21.*

9. <sup>17</sup>Nelžete jedni<sup>18</sup> na druhé, <sup>19</sup>když ste sylékli s sebe starého člověka s skutky jeho,

1) t. poněvadž ste z milosti Otce nebeského moc zasloužení Kristova skrze Duchu svatého na vnitřním člověku obživeni a v tom krítem svatým ujištěni (výš 2, 12.), anobrž k věčnému životu v jisté naději zplacení a jako již vzkríšeni. 1 Petr 1, 3. 2) t. nový život, kterýž nezáleží na pokrmu a nápoji (Rím. 14, 17.), ale v svatých ctnostech šlechetným obcováním pronášejte (Rím. 14, 17.) a Boha ne nějakými ceremoniemi od lidí vymyšlenými ale v duchu a pravděctě (Jan 4, 23.) a summon království Božího, v němž budeme jako andělé, nepotřebujíce pokrmů a nápojů (Mat. 22, 30.) přede všemi věcmi hledejte. Mat. 6, 32. 3) R. jest sedě. 4) t. ne na nějakých věcech zevnitřních a ceremoniích, jako jsou obřízka a od některých pokrmů se zdržování (výš 2, 16.), pobožnosti zakládejte, ale v nebesích, kdež jest poklad váš (Mat. 6, 21.), svou myslí odpovívejte (Filip. 3, 20.), na světě se nesobte

a tak po zemi jako nevlecte. 5) t. hřichům (Rím. 6, 2.) a světu a on vám také. Gal. 6, 14. Aneb jako by řekl: Ačkoli zde na světě v těch bídách více mrtvým nežli živým podobní jste (Rím. 8, 36. 2 Kor. 4, 11.), avšak život věčný jest vám připraven. 6) t. velmi dobře jest opatřen, jakž se pak koli jako i Kristův očima tělesnýma zde ještě nevidí, tak jako ovoce času zimního vstromu neb v kořenu pro tvrdost zimy se neukazuje, ale když jaro přichází, tedy se i ono zjevuje. Podob. 2 Tim. 1, 12. 7) t. kterýž jest působec i dárcé života věčného. Jan 14, 6. 8) slavní; t. na skonání světa. 9) t. zniku jím při sobě nedávejte. Rím. 6, 6. 10) t. hřichy yáše v oudech vašich přebývající i skrze ně svou moc provodíci a vás k zemi obracujíci i na vás toho, že jste ještě hrubě s zemí spojeni, dokazujíci. 1 Kor. 3, 3. Nebo jakož napřed apoštol télem nazval zkázu přirozenou (výš 2, 11.), tak jí tuto oudy jako

## III.

## K KOLOSENSKÝM.

CTNOSTI se obláčení. 2: Smítáním toho, čímž by sobě kteří chtěli v hříších povolovati SVATÉ a jít k Kristu se rozpakovati. — III. O službě k některým opět ctnostem od apoštola učiněné, při níž povážiti jest hodné: 1. Komu tu službu čini? Vyvoleným a svatým. 2. K kterým ctnostem napomíná? Ke dvojím: *Jedněm*: Kteréž se vztahuje k lidem, jako jest: 1. Milosrdenství. 2. Dobrotivost. 3. Pokora. 4. S bližními zbytedlnost. 5. Trpělivost, v verši 12. 6. Svornost, k níž napomáhá: Snášení v tom i jiném bližních; hotovost příkladem Kristovým k odpouštění vin, v verši 13. *Druhým*: Kteréž přináležejí k Bohu a s částky k bližním, jako jest: 1. Milování Boha i bližních. 2. Mír pravý s milostí Božskou i s bližními, k čemuž slouží cíl našeho povolání. 3. Vděčnost. 4. Pilné k službám svatým chození i jiným ku pobožnosti sloužení. 5. Cti Boží v slovu i v skutku rozšíření, v. 17. — IV. Naučení zvláštním stupňům povolání křesťanského dané, t.: 1. Manželkám,

10. A <sup>20</sup>oblékli toho nového, obnovujícího se k známosti<sup>21</sup>, podlé obrazu toho, jenž jej stvořil<sup>22</sup>;

11. Kdežto není Řek a Žid<sup>23</sup>, obřízka a neobřízka, cizozemec a Scýta<sup>24</sup>, služebník a svobodný; ale všecko a ve všech Kristus.

12. Protož oblectež se<sup>25</sup> jako vyvolení Boží, svatí, a milí v střeva<sup>26</sup>. *Medvěd* milosrdenství<sup>26</sup>, v dobrovitost<sup>27</sup>, nízké o sobě smýšlení, krotkost, po Čech<sup>28</sup> trpělivost; *Hráváček*.

13. Snášejíce jeden druhého a odpouštějíce sobě vespolek, měli-li by kdo proti komu<sup>29</sup> žalobu, jako i Kristus odpustil vám, tak i vy

14. Nad to pak nade všecko oblečeni budete v lásku, kterážto jest svazek dokonalosti<sup>30</sup>.

15. A pokoj Boží<sup>31</sup> <sup>32</sup>vítěziž v srdcích vašich, k němuž i povolání ste v jedno tělo a budetež vděčni<sup>33</sup>.

16. \* Slovo Kristovo<sup>34</sup> přebývejž<sup>35</sup> v vás bohatě se vši moudrostí<sup>36</sup>; učíce a napomínajíce sebe vespolek<sup>37</sup> žalmy a <sup>38</sup>zpěvy a písničkami duchovními, <sup>39</sup>s milostí zpívajíce v srdci svém Pánu.

*Efez. 5, 19.*

17. A všecko, což koli činíte v slovu neb v skutku, všecko činíte ve jménu Pána Ježíše<sup>40</sup>, díky činice Bohu a Otci skrze něho.

18. \*Ženy oddané budete mužům<sup>41</sup> svým, tak jakž sluší v Pánu<sup>42</sup>.

*Efez. 5, 22. 1 Petr 3, 1.*

nějakému tělu přivlastňuje a hned dále ty oudy vyčítá. Viz Rím. 6, 6. **11)** měkkost. Viz 1 Kor. 6, 9. **12)** viz Efez. 5, 5. **13)** viz Rím. 1, 18. Efez. 5, 6. **14)** nepovolné, nevěrné. *Ř. zpouřy.* **15)** zlost; t. převrhlost. **16)** láni. **17)** neklamejte. **18)** druhým. **19)** (ale) seladějte. **20)** obláčejet. **21)** t. kterýž jakož svůj původ má z známosti Boží pravé Duchem svatým dané (Podob. 2 Kor. 3, 18.), tak také k tomu cíli dáván bývá, abychom v známosti Boží rostli a ji ostříhláním jeho příkazání dokazovali. 1 Jan 2, 2. 3. **22)** viz Efez. 4, 24. **23)** t. v království Kristovu není přijímání osob, protož obřízka sama z sebe nic k spasení neprospívá a neobřízka, kdež jest jen nové rození, do nebe jít nepřekáží. Gal. 3, 28. Item 5, 6. **24)** t. pošly z národů nevelmi slavných, při východním moři ležících. **25)** t. ozdobení a okrášlení budete. Rím. 13, 14. **26)** t. srdece lítostivé a sumou v největší milosrdenství. **27)** t. takovou ctnost, kteráž nedopustí netoliko bližnímu škodit, ale nutí jemu dobré činiti. Viz Gal. 5, 22. **28)** dlouhočekání. **29)** stížnost. **30)** t. kdežto všecky vyrobené v jednotu a jako v jedno tělo dokonalé spojuje, ano i všecky náše povinnosti neb ctnosti v sobě obsahuje. Rím. 13, 9. **31)** t. od Boha původ majet, jehož kdož s Bohem i s lidmi náležitost ostříhlá, blahoslavený býva. Mat. 5, 9. Podobně Filip. 4, 7. **32)** eládníž, rozkazujž; t. svědomí dobré majice, tím budete silni a stojíte proti všelijakým pokusením. Podobně tak dí svatý Cyprian: *Bázeň budí stráže nevinnosti naši.* **33)** t. toho pokojte vám skrze Krista daného. **34)** t. svaté evangeliu o Kristu znejíci a a od něho původ majet. **35)** t. v srdcích vašich jako v nějakém ušlechtilém stánku často rozjímáno bývej. **36)** t. se vši vážnosti, bedlivosti a myslí nábožnou i jiným poslužitelnou. **37)** t. ta moudrost a opatrnost v tom záležeti bude, abyše z Božího slova a zpívání písni duchovních i sami sobě potřebná naučení brali i jiným poslužitelně zpívali. **38)** chvalami. **39)** v milosti, s utěšením Ducha, s radostí, s díkůčiněním; t.

## EPIŠTOLA S. PAVLA

IV.

NAPOMENUTÍ kteréž ku poddanosti vede. 2. Manželům, jichž k lásce napo-  
VŠECHNĚM VÚBEC. mína a od tyranství odvodí. 3. Dítkám, jimž ku poslušenství slouží  
i přičinu toho ukazuje. 4. Rodičům, kteréž od přísnosti vystříhá  
i přičiny toho předkládá. 5. Čeládkám služebným, kteréž vyučuje, co mají činiti a čeho se  
varovati i proč to činiti? 6. Hospodářům, jimž jako i čeládkám nevěrným pohružku, či-  
nili-li by čeleďi křivdu, činí a k spravedlnosti a milostivosti s předložením toho přičiny  
slouží, níž kap. 4 v. 1.

I. Napomenutí od apoštola všechném vúbec opět učiněné: Jedno: K modlitbám, při  
čemž ukazuje: 1. Kdy se mají modlit? 2. Jak? 3. Za koho obzvláštně? 4. Čeho žádati?  
Druhé: K opatrnému sobě počinání mezi nejednomyslnými u vše, totiž: 1. Aby od nich  
svedení nebyli a jim pohoršení na sobě nedali. 2. Získati je raději hleděli. 3. Odpírajícím

- 19. \*Muží, milujte ženy své a nemějtež se <sup>43</sup> přísně k nim. Efez. 5, 25.
- 20. <sup>44</sup> Dítky \*, poslouchejte rodičů ve všem <sup>45</sup>; nebo to jest dobré  
libé Pánu. Efez. 6, 1.
- 21. Otcové, nepopouzejte k hněvivosti <sup>46</sup> dítek svých, aby sobě  
nezoufaly.
- 22. \*Služebníci, poslušni budte ve všem pánu tělesných, ne <sup>47</sup> na  
oko sloužíce, jako ti, jenž se usilují lidem líbiti, ale v sprostnosti  
srdce, bojíce se Boha. Efez. 6, 5.
- 23. A všecko, což byste koli činili, z té duše <sup>48</sup> činěte, jakožto  
Pánu a ne lidem;
- 24. Vědouce, že ode Pána vzítí máte odplatu věčného dědictví;  
nebo Pánu Kristu sloužíte.
- 25. Kdož by pak <sup>49</sup> nepravost páchal, odměnu své <sup>50</sup> nepravosti  
vezme; \* a není přijímání osob u Boha. Skut. 10, 34.

## KAPITOLA IV.

Ještě vždy o tom, jak by se jedenkaždý v řeči i v skutku miti měl, vypravuje; 7. potom po-  
těsitedlným svatých toho zboru pozdravováním epištolu svou zavírá.

**P**áni \* <sup>1</sup>spravedlivě a slušně s služebníky nakládejte, vědouce,  
že i vy Pána máte v nebesích. Efez. 6, 9.

2. Na modlitbě <sup>2</sup> budtež \* ustaviční, bdíce <sup>3</sup> v tom s díků-  
činěním; Luk. 18, 1.

3. Modléce se spolu i za nás, aby Bůh otevřel nám dvěře slova <sup>4</sup>  
k mluvení o tajemství Kristovu, pro něž i v vězení jsem;

4. Abych je zjeval, tak jakž mi naleží mluvit.

5. <sup>5</sup> Chodtež v moudrosti před těmi, kteríž jsou vně <sup>6</sup>, <sup>7</sup> čas \*  
kupujíce. Rím. 12, 11. Efez. 5, 16.

tak zpívejte, aby to zpívání bylo v dobrém  
vzdělavatevné a Bohu vzácné. Podobně Efez.  
4, 29. **40**) t. všecky své práce s vzejváním  
jména Kristova a k slávě jeho začínejte, díků  
pak činěním je dokonávejte. **41**) vlastním. **42**)  
viz Efez. 5, 1. **43**) ostře. R. trpce. **44**) synové.  
**45**) t. náležitěm. (Efez. 6, 1.) Tak níž v. 22.  
**46**) synů. **47**) k oku. **48**) t. z srdece, upřímně,  
opravdově. **49**) křivdu činil; t. jestliže by ho  
sopodářové čeládce křivdu činili, a čeládky  
hospodářům neprávě sloužily. **50**) křivdy.

**1**) to což spravedlivého a slušného slu-  
žebníkům činěte, spravedlivě a náležitě s če-

ládkou nakládejte. **2**) trvejte. **3**) R. při ní,  
v ní; t. při modlitbě. **4**) t. hojně přičiny  
k kázání svého svatého slova obmýšlel, udat-  
ností srdce k mluvení přidával i na tu praci  
žídelce pozehnání vyléval. Efez. 6, 19. **5**) měj-  
tež se moudře a neb opatrne; t. bud' aby vás  
nesvedli, bud' abyše jimi pohoršení na sobě  
nedali (podobně 1 Petr. 2, 12.), bud' abyše  
k získání jich přičiny obmýšleti uměli. **6**) t.  
kteríž nejsou domácí výry. Pod. 1 Tes. 4,  
12. **7**) t. přihodnosti času obmýšlejice, to jest  
přičiny k získání bližních i se škodou věci  
časných hledajice a naskytnuté přičiny dobré

## IV.

## K KOLOSENSKÝM.

**POZDRAVENÍ** čistému učení odpovědíté uměli, v. 6. — II. Zavírka všeho  
**KOLOSENSKÝCH.** listu tohoto, v níž: 1. Tychikovi a Onezimovi vyslaným k Kolosen-  
ským slavné svědecství dává. 2. Od některých pomocníků svých Ko-  
loenským pozdravení vzkazuje. 3. List tento v zboru Laodicenském čísti poroučí. 4. Ar-  
chipa k bedlivému konání povinností napomenouti velí. 5. Pozdravení rukou svou jim  
napsav, modlitbám jejich se dověruje a přítomnosti Boží jim žádá.

6. Řeč váše vždycky budí přijemná<sup>8</sup>, <sup>9</sup> ozdobená solí, tak abyste  
věděli, kterak byste měli jednomu každému odpovědít.

7. <sup>10</sup>O věcech mých o všech oznámí vám \*Tychikus, bratr milý  
a věrný <sup>11</sup>slouha a spoluслužebníк v Pánu; Skut. 20, 4.

8. Kteréhož sem poslal k vám <sup>12</sup>proto samo, aby zvěděl, co se  
děje u vás a potěsil srdcí vašich,

9. \*S Onezimem věrným a milým bratrem, kterýž jest <sup>13</sup>tam  
od vás; tit vám všecko oznámí, co se děje u nás. Filem. 10.

10. Pozdravuje vás \*Aristarchus, spoluвězeň můj, a †Marek,  
sestřenec Barnabášův, (<sup>14</sup>o kterémž sem vám poručil, přišel-li by  
k vám, <sup>15</sup>přijmětež jej); \*Skut. 27, 2. †2 Tim. 4, 11.

11. A Jezus, kterýž slove Justus, kterížto jsou <sup>16</sup>Židé; ti toliko <sup>17</sup>  
jsou pomocníci moji v království Božím <sup>18</sup>, kteríž byli mé potěšení.

12. Pozdravuje vás \*Epafras, kterýž od vás jest, slouha Kri-  
stův, kterýž vždycky <sup>19</sup>úsilně pracuje na modlitbách <sup>20</sup>za vás,  
abyste stáli dokonalí a plní ve vší vůli Boží. Výš 1, 7.

13. Nebo svědecství jemu vydávám, žeť vás velmi horlivě mi-  
luje a též i ty, kteríž jsou v Laodicii i kteríž jsou v Hierapolii.

14. Pozdravuje vás \*Lukáš, lékař, bratr milý a Démas. 2 Tim. 4, 11.

15. Pozdravte bratří Laodicenských i <sup>21</sup>Nymfy, i <sup>22</sup>té církve,  
kteráž jest v domě jeho.

16. A když bude přečten u vás tento list, zpravtež to, ať jest  
i v Laodicenském zboru čten; a ten, kterýž jest psán z Laodicie <sup>23</sup>,  
i vy také přečtete,

17. A rcete Archipovi: Viz, aby služebnost, kterouž si přijal  
od Pána, vyplnil.

18. \*Pozdravení mou rukou Pavlovou. Pamatujtež na mé vě-  
zení. Milost Boží budí s vámi. Amen. 2 Tes. 3, 17.

(List tento) psán k Kolosenským z Říma po Tychikovi a Onezimovi.

užívajice. Viz Efaz. 5, 16. <sup>8</sup>) t. bližnímu  
k spasení užitečná, tak aby ji bylo milo sly-  
šet. Efaz. 4, 29. <sup>9</sup>) osolená; t. z Písem  
svatých vzatá a při níž by Ducha pobožnosti  
a rozšafnosti kdy, kde a jak co mluveno býti  
má, cititi bylo a summou, aby té byla od-  
porná, kteráž jinde shnilou neb zkaženou jest  
nazvána. Efaz. 4, 29. <sup>10</sup>) jak já se mám.  
<sup>11</sup>) kazatel. <sup>12</sup>) naschval. <sup>13</sup>) jeden z va-  
šich; tak níž v. 12. <sup>14</sup>) Ř. o kterémž jste  
přijali poručení. <sup>15</sup>) abyše jej přijali. <sup>16</sup>)  
z obřezaných. Ř. z obřizky. <sup>17</sup>) sami, t. z Židů.  
Nebo hned jim připomíná z pohanů pošlé.  
Kdež tedy byl svatý Petr, o němž někteří  
chtí, první list k Timoteovi, čemuž však ne-  
jedni muži oviceni odpírají.

